

《CHURCH NEWS 教會消息》

1. 本堂按加州指引重開教會。請每位赴會者遵行有關健康衛生及保持社交距離的指引，詳細指引登於告示版。
Our church is reopening following state guidelines. We sincerely invite everyone to follow health and hygiene practices and social distancing. Details are posted on the notice board.

2. 《2021 健康優先講座》將於Facebook專頁及YouTube專頁直播
2021 Staying Healthy Health Seminar via Facebook Live and YouTube Channel.

9/18 5 pm	腎臟與前列腺保健 Kidney & Prostate Health	朱有為醫科博士 Dominic Chu, MD
10/02 5 pm	關節與背部保健 Joint/Back Health	李從基醫科博士 Walter Li, MD
11/06 5 pm	預防糖尿病 Diabetes Prevention	蔣安邦醫科博士 An Pang Chieng, MD

3. 8月份堂董會將於今日下午3時於禮堂及網上舉行。
August Board Meeting today at 3:00 pm in the sanctuary and via Zoom.
4. 漢語拼音 (初班) 將於今日開始每安息日下午二時於聯誼廳舉行，請向傳道人查詢及報名。
Pinyin (beginner's class) starting today, each Sabbath at 2 pm in the Fellowship Hall. Please contact the church pastor for information and registration.
5. 下安息日將舉行聯合聚會，崇拜將於11時正開始。
Combined Sabbath Worship next Sabbath will begin at 11 am.

☺《陽光大道 Sunshine Boulevard》網上廣播 Podcast

環節	主持	本週一 (8/16)	下週一 (8/23)
健康生活	Basil, Maria, Rosana	脂肪肝 (2)	脂肪肝 (3)
社會透視	Cecil	交通超負荷	罷免州長
空中花園	Megan, Jeffery, Tim	忠信的一邊	安竭了

收聽網址: https://awr.org/program/yuesc_awr/ 或 <https://www.linguaspirita.net/cantonese>
討論: <https://www.facebook.com/SunshineCantonese>
蘋果iPhone, iPad可在 "Podcasts" 或 "iTunes" 搜尋和訂閱。
其他Podcast平台包括Spotify, Amazon, Google等等。

下安息日 (8月28日) 當值表 On Duty for Next Sabbath

Sabbath School 安息日學		Combined Worship 聯合崇拜	
司會 Chairperson	-----	領唱 Song Leader	敬拜組 Praise Team
讀經 Scripture	-----	司會/牧養禱告 Chairperson/Intercession	陳雅倫 Vanessa Tran
禱告 Prayer	-----	証道 Sermon	胡傳沂 Aidan Wu
聖工消息 Mission Story	-----	讀經 Scripture	李承恩 Ryan Lee
詩歌奉獻 Special Music	-----	執事 Deacon/Deaconess	-----



基督復臨安息日會
羅省粵語教會

Los Angeles Cantonese

Seventh-day Adventist Church

2021年8月21日 August 21, 2021



時間 Time	活動 Activity	場地 Venue	負責人 Person in charge
10:00 am	安息日學 Sabbath School	禮堂 Sanctuary	陳越愛 Ai Broyles
	兒童聖經班 Children Sabbath School	教會辦公室 Church Office	張家誠 Leo Zhang
10:40 am	粵語崇拜聚會 Cantonese Divine Worship	禮堂 Sanctuary	講員 Speaker: 陳韋豪 Jeffery Chan
12:00 pm	英語崇拜聚會 English Divine Worship	禮堂 Sanctuary	講員 Speaker:
	《安息日學》電視節目 Sabbath School TV Program	網上直播 Online Broadcast	
	粵語研經班 Cantonese Lesson Study	聯誼廳 Fellowship Hall	蘇美顏 Lana Lui
1:00 pm	交誼聚餐 Fellowship Lunch	聯誼廳 Fellowship Hall	會眾 Congregation
2:00 pm	青年研經班 Youth Sabbath School	Zoom Meeting ID: 457-676-1986	

日落時間 Sunset 天普市 Temple City: 今日 Today 7:31 pm 下星期五 Next Friday 7:24 pm

聚會地點 Venue: 5537 Temple City Boulevard, Temple City
辦公室 Office: 3817 Arden Dr., El Monte 電郵 Email: cantonesesda@gmail.com
郵寄地址 Mailing Address: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634
教會網站 Website: www.lacantonese.org Facebook: facebook.com/lacantonese
YouTube: youtube.com/c/LACantoneseAdventistChurch
受款名稱 Checks to: L.A. Cantonese SDA Church
粵語部堂牧 Pastor (Cantonese): 陳韋豪牧師 Jeffery Chan 626-677-6821
英語部堂牧 Pastor (English):
游建睿長老 Miles Yu 626-536-3934 / 胡傳沂傳道 Aidan Wu 323-629-0799



安息日學 Sabbath School

10:00 a.m.

司會 Chairperson: 陳越愛 Ai Broyles

詩歌頌讚 C152-159 我聽主聲歡迎 敬拜組
Song Service E282 I Hear Thy Welcome Voice Praise Team

歡笑感恩到聖日
Being Rejoice and Thankful to Holy Day

開會祈禱 蘇仲鳴
Opening Prayer Andy Su

特別音樂 Joshua Fought the Battle of Jericho 李承恩, 李承謙
Special Music Ryan & Angeline

聖工消息 湯、足球和上帝 朱盈欣
Mission Story Soccer, Soup, and God Delia Chu

安息日學高級學課 第8課 導論
Introduction of Sabbath School Lesson 8

讀經 詩篇 27:1 陳越愛
Scripture Reading Psalms 27:1 Ai Broyles



粵語崇拜聚會 Cantonese Worship

10:40 a.m.

司會: 陳越珍 司琴: 林婉華

詩歌頌讚 C276-349 時刻需要主 敬拜組
主信實無變

三一頌 C497-497 讚美上帝 敬拜組

牧養禱告 C498-498 請聽我祈禱 陳越珍

特別音樂 信徒團結 教會聯合詩班

讀經 彼得前書 1:8-9 蘇美顏

證道 快樂之環 (3, 4, 5) 陳韋豪

奉獻 堂費捐

什一或傳道人基金請用捐款信封註明

Adventist Giving 網上捐款: <https://adventistgiving.org/?OrgID=ANPP22>

或郵寄: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634

報告 陳越珍

祝福頌 主賜福你 敬拜組



English Divine Worship 英語崇拜聚會

12:00 p.m.

Praise Team: Howard, Leo, Andy, Marco, Peter

Chairperson/Welcome Leo Zhang

Service of Praise Andy Su

Opening Prayer Justin Wu

Scripture Reading Galatians 6:9 Justin Wu

Sermon Transformer Miles Yu

Benediction Miles Yu

活動Program	時間Time	場地Venue	註Note
禱告晚會 Prayer Meeting	星期三 晚上六時三十分 Wednesday at 6:30 pm	Zoom	Zoom ID 228-228-5537
青年團契 Youth Fellowship	星期五晚上七點 Friday at 7:00 pm	Zoom	Zoom ID 814-3234-5192
漢語拼音 (初班) Pinyin (Beginner)	每安息日下午二時 Every Sabbath at 2 pm	副堂 Chapel	
口琴班 Harmonica Class	每月第一及第三安息日 1st & 3rd Sabbaths	禮堂 Sanctuary	待定 To be confirmed
結他班 (初級) Guitar Class (Beginners)	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	教會辦公室 Church Office	待定 To be confirmed
結他班 Guitar Class	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	禮堂 Sanctuary	待定 To be confirmed

存心節: 耶和華是我的亮光, 是我的拯救, 我還怕誰呢? 耶和華是我生命的保障, 我還懼誰呢? (詩篇 27:1)

兒童聖經章節 **Children's Bible Verse** (馬太福音 Matthew 5:10)

為義受逼迫的人有福了, 因為天國是他們的。

Happy are those who are attacked on account of righteousness: for the kingdom of heaven will be theirs.

每天用禱告互相守望! Daily Prayer for Each Other!

日 Sun	一 Mon	二 Tue	三 Wed	四 Thu	五 Fri
Tang, Ben 鄧天麟 (家人)	Su, Yvonne 蘇若熙 (家人)	Yau, Lai Yin 邱禮賢 (家人)	Tsui, Philip 徐明亮 (家人)	Zhan, Kerwin 詹雨辰	Tang, Kay 曾抑琦 (家人)